



## Consejo Económico y Social

Distr. general  
23 de abril de 2013  
Español  
Original: inglés

---

### Período de sesiones sustantivo de 2013

Ginebra, 1 a 26 de julio de 2013

**Cuestiones económicas y ambientales:  
la mujer y el desarrollo**

### **Declaración presentada por International Federation for Home Economics, organización no gubernamental reconocida como entidad consultiva por el Consejo Económico y Social**

El Secretario General ha recibido la siguiente declaración, que se distribuye de conformidad con lo dispuesto en los párrafos 30 y 31 de la resolución 1996/31 del Consejo Económico y Social.



## Declaración

### **Impacto de la innovación y la tecnología en la economía familiar para hacer realidad el desarrollo sostenible y lograr los Objetivos de Desarrollo del Milenio: el papel de la cultura**

La International Federation for Home Economics entiende que:

a) Los individuos, las familias y, especialmente, las mujeres, son importantes para hacer realidad estilos de vida sostenibles y cumplir los Objetivos de Desarrollo del Milenio, puesto que tratan con decisiones y procesos que determinan cómo se desarrolla la vida;

b) La investigación en la economía familiar desemboca en innovaciones en todas las disciplinas, como son la tecnología, los procesos no tecnológicos y los contextos sociales y económicos, además de fomentar la concienciación acerca de los factores clave para hacer realidad el desarrollo sostenible en la vida cotidiana;

c) Los valores culturales y las tradiciones de las familias y comunidades influyen sobre el comportamiento en la vida cotidiana, que deben tomarse en consideración en todos los niveles educativos, en particular para lograr que se pongan en marcha con éxito tecnologías sostenibles e innovadoras y procesos no tecnológicos.

Estos aspectos son los principales temas de la economía familiar y, especialmente, de la educación en economía familiar.

La idea de que las tradiciones y los valores culturales de individuos, familias y comunidades influyen sobre su comportamiento en la vida cotidiana es un aspecto clave de la aplicación del desarrollo sostenible y el logro de los Objetivos. La economía doméstica y las ciencias del hogar generan el desarrollo de tecnologías domésticas y la innovación en el equipamiento de los hogares. Al aplicar conocimientos y tecnología en el ámbito doméstico para lograr un desarrollo sostenible es preciso tener en cuenta los valores culturales y los condicionantes culturales del comportamiento. Dos ejemplos de práctica de economía familiar demuestran la importancia fundamental de la cultura:

a) *Paso de los métodos de cocina tradicionales a métodos limpios.* Las cocinas básicas consumen madera o carbón vegetal, combustibles ineficientes que producen humos perjudiciales. Sin embargo, los usuarios no cuestionan la tecnología tradicional. La implantación de tecnologías de cocina más limpias, que consuman gas, derivados del petróleo, electricidad o energía renovable, requiere que se convenza y eduque a los líderes culturales;

b) *Contribución a la seguridad alimentaria, la salud y la generación de ingresos.* En consideración a su tradición cultural, los individuos y familias de países en desarrollo necesitan educación en tecnologías de procesamiento de alimentos, agricultura y mantenimiento de huertos domésticos sostenibles para lograr una producción sostenible.

Las mujeres, como líderes de la unidad doméstica, son la clave para hacer realidad los estilos de vida sostenibles y aplicar con éxito la innovación y la tecnología. En consecuencia, todas las medidas encaminadas a lograr un desarrollo sostenible deben centrarse en ellas. En la mayoría de grupos culturales, la mujer es la responsable de gestionar los recursos domésticos. Esto implica que niñas y mujeres deben disfrutar de acceso a educación básica de alta calidad y a la innovación, no solo en lo que respecta a las tecnologías de uso doméstico y los conocimientos generales y especializados de economía familiar, sino que también es necesario que tengan a su alcance la tecnología de la información y las comunicaciones, para acceder a la información e innovación y tener la oportunidad de participar en los avances regionales, nacionales y mundiales. Dado el papel crucial que desempeñan, todas las medidas encaminadas a lograr un desarrollo sostenible y cumplir los Objetivos deben centrarse en ellas.

---